

Biała Podlaska, 03.09.2018 r.

SZP-232-647/PN/2018**L.dz. 2825/18****Wykonawcy**

Dotyczy: postępowania pt.: „Dostawa wyposażenia pracowni terminalowych do nauki języków obcych zamawianych na potrzeby Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej”

Postępując zgodnie z art. 38 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych (tekst jednolity Dz. U. z 2017 r. poz. 1579 z późn. zm.), dalej zwana ustawą, informuję, iż wpłynęły do Zamawiającego pytania do Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, dalej zwanej SIWZ.

W załączeniu treść pytań i odpowiedzi.

Jednocześnie informuję, iż zgodnie z art. 38 ust. 4 ustawy, informuję, iż Zamawiający dokonuje zmiany Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia w zakresie:

W pkt. 15.11. SIWZ**Było:**

15.11. Oferta musi być złożona w nieprzejrystym, zamkniętym (zaklejonym), nienaruszonym opakowaniu, oznaczonym napisem:

„Oferta pracownia językowa SZP-232-647/PN/2018”.

Nie otwierać do dnia 05.09.2018 r. godz. 10³⁰”

oraz nazwa i dokładny adres Wykonawcy.

Jest:

15.11. Oferta musi być złożona w nieprzejrystym, zamkniętym (zaklejonym), nienaruszonym opakowaniu, oznaczonym napisem:

„Oferta pracownia językowa SZP-232-647/PN/2018”.

Nie otwierać do dnia 07.09.2018 r. godz. 10³⁰”

oraz nazwa i dokładny adres Wykonawcy.

W pkt. 16.1. SIWZ**Było:**

16.1. Ofertę należy złożyć do dnia 05.09.2018 r. do godz. 9⁰⁰ w Kancelarii Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej przy ul. Sidorskiej 95/97, 21 –500 Biała Podlaska.

Jest:

16.1. Ofertę należy złożyć do dnia 07.09.2018 r. do godz. 9⁰⁰ w Kancelarii Państwowej Szkoły Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej przy ul. Sidorskiej 95/97, 21 –500 Biała Podlaska.

W pkt. 16.3.**Było:**

16.3. Otwarcie ofert nastąpi w Państwowej Szkole Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej ul. Sidorska 105A w pokoju nr 7 w dniu 05.09.2018 r. o godz. 10³⁰.

Jest:

16.3. Otwarcie ofert nastąpi w Państwowej Szkole Wyższej im. Papieża Jana Pawła II w Białej Podlaskiej ul. Sidorska 105A w pokoju nr 7 w dniu 07.09.2018 r. o godz. 10³⁰.

W pkt. 9.2. Opisu przedmiotu zamówienia**Było:**

- 9.2. Urządzenie UPS zapewniające wysoki poziom ochrony zasilania w ilości 2 szt. o parametrach nie gorszych niż:
- 9.2.1. Moc pozorna (VA): 1000VA,
 - 9.2.2. Moc rzeczywista (W): 550W,
 - 9.2.3. Napięcie wejściowe: 165V ~ 280V,
 - 9.2.4. Częstotliwość: 47Hz~ 63 Hz (czujnik automatyczny),
 - 9.2.5. Liczba gniazd UPS: 2 x Schuko,
 - 9.2.6. Charakterystyka napięcia wyjściowego na baterii: Symulowana fala sinusoidalna 230Vac +/- 5%,
 - 9.2.7. Częstotliwość wyjścia na baterii: 50Hz / 60 Hz +/- 1%
 - 9.2.8. Czas przełączenia (typowy):
 - 9.2.9. Zabezpieczenie przeciążeniowe: Praca normalna: bezpiecznik, ogranicznik prądu wyjściowego,
 - 9.2.10. Praca na baterii: ogranicznik prądu wyjściowego,
 - 9.2.11. AVR (Boost & Buck),
 - 9.2.12. Ochrona przeciwprzepięciowa: tak,
 - 9.2.13. Wymiary (mm): 300 (G) x 140 (W) x 100 (S),
 - 9.2.14. Waga (kg): 5,8,
 - 9.2.15. Bateria (bezobsługowa) 1 szt,
 - 9.2.16. Napięcie: 12V,
 - 9.2.17. pojemność: 7AH,
 - 9.2.18. Czas do całkowitego naładowania: 8h,
 - 9.2.19. Czas podtrzymania: obciążenie 50%: 6'30", obciążenie 100%: 1'00",
 - 9.2.20. Ostrzeżenia diagnostyczne: wskaźniki: zasilanie / praca na baterii,
 - 9.2.21. Alarmy dźwiękowe: Praca na baterii, Niski stan baterii, Przeciążenie,
 - 9.2.22. Wyświetlacz LCD,
 - 9.2.23. Komunikacja: oprogramowanie Power Panel Personal Edition,
 - 9.2.24. Obsługiwane systemy operacyjne Windows Vista 32/64 bit, Windows Server 2003 32/64 bit, Windows XP 32/64 bit, Windows 7, Windows Server 2008 32/64 bit, Windows Small Business Server 2011 oraz Linux,
 - 9.2.25. Auto-Ładowanie: Tak,
 - 9.2.26. Auto-Restart: Tak,
 - 9.2.27. USB: Tak,
 - 9.2.28. RS232: Tak,
 - 9.2.29. Dopuszczalna temperatura podczas przechowywania: -15oC ~ +45oC,
 - 9.2.30. Dopuszczalna temperatura podczas pracy: 0oC ~ 40oC,
 - 9.2.31. Dopuszczalna wilgotność podczas pracy: 0%~95% bez kondensacji
 - 9.2.32. Gwarancja na urządzenie (w tym baterie) 2 lata.

Jest:

- 9.2. Urządzenie UPS zapewniające wysoki poziom ochrony zasilania w ilości 2 szt. o parametrach nie gorszych niż:
- 9.2.1. Moc pozorna (VA): 1000VA,
 - 9.2.2. Moc rzeczywista (W): 550W,
 - 9.2.3. Napięcie wejściowe: 165V ~ 280V,
 - 9.2.4. Częstotliwość: 47Hz~ 63 Hz (czujnik automatyczny),
 - 9.2.5. Liczba gniazd UPS: 2 x Schuko,

- 9.2.6. Charakterystyka napięcia wyjściowego na baterii: Symulowana fala sinusoidalna 230Vac +/- 5%,
- 9.2.7. Częstotliwość wyjścia na baterii: 50Hz / 60 Hz +/- 1%
- 9.2.8. Czas przełączenia (typowy):
- 9.2.9. Zabezpieczenie przeciążeniowe: Praca normalna: bezpiecznik, ogranicznik prądu wyjściowego,
- 9.2.10. Praca na baterii: ogranicznik prądu wyjściowego,
- 9.2.11. AVR (Boost & Buck),
- 9.2.12. Ochrona przeciwprzepięciowa: tak,
- 9.2.13. Maksymalne wymiary (mm): 300 (G) x 140 (W) x 100 (S),
- 9.2.14. Waga (kg): 5,8,
- 9.2.15. Bateria (bezobsługowa) 1 szt,
- 9.2.16. Napięcie: 12V,
- 9.2.17. Minimalna pojemność: 7AH,
- 9.2.18. Maksymalny czas do całkowitego naładowania: 8h,
- 9.2.19. Minimalny czas podtrzymania: obciążenie 50%: 6'30", obciążenie 100%: 1'00",
- 9.2.20. Ostrzeżenia diagnostyczne: wskaźniki: zasilanie / praca na baterii,
- 9.2.21. Alarmy dźwiękowe: Praca na baterii, Niski stan baterii, Przeciążenie,
- 9.2.22. Wyświetlacz LCD,
- 9.2.23. Komunikacja: oprogramowanie Power Panel Personal Edition,
- 9.2.24. Obsługiwane systemy operacyjne Windows Vista 32/64 bit, Windows Server 2003 32/64 bit, Windows XP 32/64 bit, Windows 7, Windows Server 2008 32/64 bit, Windows Small Business Server 2011 oraz Linux,
- 9.2.25. Auto-Ładowanie,
- 9.2.26. Auto-Restart,
- 9.2.27. USB,
- 9.2.28. RS232,
- 9.2.29. Dopuszczalna temperatura podczas przechowywania: -15oC ~ +45oC,
- 9.2.30. Dopuszczalna temperatura podczas pracy: 0oC ~ 40oC,
- 9.2.31. Dopuszczalna wilgotność podczas pracy: 0%~95% bez kondensacji
- 9.2.32. Gwarancja na urządzenie (w tym baterie) 2 lata.

W pkt. 9.3. Opisu przedmiotu zamówienia

Było:

- 9.3. Urządzenia dostępne typu terminalowego w ilości 30 szt. o parametrach nie gorszych niż:
 - 9.3.1. Architektura sprzętowa - SoC zaprojektowany przez producenta urządzenia, wbudowane oprogramowanie operacyjne do zarządzania i administrowania. Oprogramowanie producenta terminala zapewnia elastyczne wsparcie systemu operacyjnego oraz bezpieczny roaming pulpitu
 - 9.3.2. Dedykowane oprogramowanie terminala (dołączone przez producenta terminala) daje takie funkcjonalności jak:
 - 9.3.3. Wgląd w działanie systemu operacyjnego, procesora, pamięci, w przechowywanie danych, połączenie z siecią oraz inne znaczące parametry pracy serwera;
 - 9.3.4. Tworzenie kont użytkowników i zarządzanie nimi - np. nadawanie haseł;
 - 9.3.5. Autoryzacja użytkowników - nadawanie uprawnień dostępu do poszczególnych zasobów na serwerze;
 - 9.3.6. Wykrywanie terminali oraz peryferii USB w sieci;
 - 9.3.7. Monitorowanie i kontrola stanowisk użytkowników końcowych;

- 9.3.8. Konfigurowanie dźwięku, rozdzielczości, obrazu itp.;
- 9.3.9. Udostępnianie pulpitu użytkownikom;
- 9.3.10. Kontrola prywatności zasobów dla poszczególnych użytkowników;
- 9.3.11. Umożliwienie komunikacji między administratorem a użytkownikiem końcowym - czat;
- 9.3.12. Monitoring działań administratorów i użytkowników;
- 9.3.13. Pobór energii Tryb standby: 0.2w; praca: 5W (niezależnie od zewnętrznych urządzeń USB)
- 9.3.14. Złącza Video: 1xHDMI, 1xVGA, 4xUSB 2.0, Sieć: 1xRJ45, Audio: 1x 3,5mm audio input, 1x3.5mm audio output
- 9.3.15. 1× 5V zasilanie DC in, 1× włącznik/reset
- 9.3.16. Rozdzielczości Normalne rozdzielczości wyświetlacza (32 bity @ 60Hz): 640×480, 800×600, 1024×768, 1280×1024, and 1600×1200
- 9.3.17. Rozdzielczości wyświetlacza panoramicznego (wide) (32 bity @ 60Hz): 1360×768, 1366×768, 1440×900, 1600×900, 1680×1050, and 1920×1080
- 9.3.18. Dźwięk 16 bity, 44.1Khz/ 48Khz audio wejście / wyjście przez 3.5mm stereo jack lub porty USB
- 9.3.19. Anti-theft TAK Obraz HDMI/VGA - Full HD 1080p dla wszystkich formatów medialnych (Rendering po stronie serwera - dla lokalnych i osadzonych w internecie filmów, na większości odtwarzaczy wideo; renderowanie po stronie użytkownika dla filmów lokalnych z odtwarzacza VLC w wersji 2.1.5 lub nowszej.)
- 9.3.20. Sieci 10/100/1000 Mbps Ethernet (RJ45), opcjonalnie antena WIFI: 802.11b/g/n (wbudowana lub zewnętrzna)
- 9.3.21. Niezawodność (MTBF) >100,000 godzin (obliczone na podstawie Bellcore Issue 6 TR-332, Przypadek 2, Część I przy 40° C)
- 9.3.22. Certyfikaty FCC Class A&B, CE, CCC, RoHS compliant, BIS, NOM, ISO 9001:2015, ISO 14001:2015
- 9.3.23. Środowisko pracy Temperatura od 0° C do 40° C. Wilgotność od 10 do 85% (bez kondensacji). Brak ruchomych części umożliwia stosowanie terminali w zapyłonych pomieszczeniach, w zanieczyszczonym powietrzu, w wibracjach.
- 9.3.24. Wymiary 93(szerokość)x90(głębokość)x18(wysokość) mm
- 9.3.25. Waga 150g
- 9.3.26. Możliwość działania na systemach operacyjnych Microsoft Windows XP SP3 Pro 32bits, 7, 8, 8.1 & 10 (nie licząc licencji Starter, Home Basic i edycje Insider), Windows Server Standard 2003 32 bits, 2008R2, 2012, 2012R2, 2016, Multipoint Server 2011, 2012, 2016.
- 9.3.27. Oprogramowanie użytkownika obsługujący Dynamic Desktop Protocol (DDP)
- 9.3.28. Gwarancja 2 lata.
- 9.3.29. Oświadczenie producenta sprzętu lub dystrybutora, że w przypadku nie wywiązywania się z obowiązków gwarancyjnych oferenta lub firmy serwisującej, przejmie na siebie wszelkie zobowiązania związane z serwisem.

Jest:

- 9.3. Urządzenia dostępne typu terminalowego w ilości 30 szt. o parametrach nie gorszych niż:
 - 9.3.1. Architektura sprzętowa - SoC zaprojektowany przez producenta urządzenia, wbudowane oprogramowanie operacyjne do zarządzania i administrowania. Oprogramowanie producenta terminala zapewnia elastyczne wsparcie systemu operacyjnego oraz bezpieczny roaming pulpitu

- 9.3.2. Dedykowane oprogramowanie pracujące na serwerze (dostarczone i stworzone przez producenta terminala) zapewniające funkcjonalności:
 - 9.3.2.1. Wgląd w działanie systemu operacyjnego, procesora, pamięci, w przechowywanie danych, połączenie z siecią oraz inne znaczące parametry pracy serwera;
 - 9.3.2.2. Wykrywanie terminali oraz peryferii USB w sieci;
 - 9.3.2.3. Monitorowanie i kontrola stanowisk użytkowników końcowych;
 - 9.3.2.4. Konfigurowanie dźwięku, rozdzielczości, obrazu itp. zdalnie na terminalach
 - 9.3.2.5. Udostępnianie pulpitu użytkownikom;
 - 9.3.2.6. Kontrola prywatności zasobów dla poszczególnych użytkowników;
 - 9.3.2.7. Umożliwienie komunikacji między administratorem a użytkownikiem końcowym – czat;
 - 9.3.2.8. Monitoring działań administratorów i użytkowników;
- 9.3.3. Maksymalny pobór energii Tryb standby: 0.2w; praca: 5W (niezależnie od zewnętrznych urządzeń USB)
- 9.3.4. Złącza Video: 1xHDMI, 1xVGA, 4xUSB 2.0, Sieć: 1xRJ45, Audio: oddzielne wejście 1x 3,5 mm audio input, oraz oddzielne 1x3.5 mm audio output
- 9.3.5. 1× 5V zasilanie DC in, 1× włącznik/reset
- 9.3.6. Możliwe rozdzielczości obrazu (32 bity @ 60Hz): 1024×768, 1280×1024 i 1600×1200, 1360×768, 1366×768, 1440×900, 1600×900, 1680×1050, oraz 1920×1080
- 9.3.7. Wysokiej jakości dźwięk 16 bitów, 44.1Khz/ 48Khz do uzyskanie przez niezależne wejście i wyjście przez 3.5 mm stereo jack lub porty USB
- 9.3.8. Zabezpieczenie antykradzieżowe
- 9.3.9. Odtwarzanie materiałów video wysokiej jakości przez złącza HDMI/VGA - Full HD 1080p dla wszystkich formatów medialnych wideo; renderowanie po stronie klienta dla filmów lokalnych w wybranym odtwarzaczu video.
- 9.3.10. Sieci 10/100/1000 Mbps Ethernet (RJ45), opcjonalnie antena WIFI: 802.11b/g/n (wbudowana lub zewnętrzna)
- 9.3.11. Niezawodność (MTBF) >100,000
- 9.3.12. Certyfikaty deklaracja CE, RoHS compliant, ISO 9001:2015
- 9.3.13. Środowisko pracy Temperatura od 0° C do 40° C. Wilgotność od 10 do 85% (bez kondensacji). Brak ruchomych części umożliwia stosowanie terminali w zapyłonych pomieszczeniach, w zanieczyszczonym powietrzu, w wibracjach.
- 9.3.14. Maksymalne wymiary 95 (szerokość) x 95 (głębokość) x 20 (wysokość) mm
- 9.3.15. Maksymalna waga 155g
- 9.3.16. Możliwość działania na systemach operacyjnych Microsoft Windows Pro 32bits 7, 8, 8.1 & 10 (nie licząc licencji Starter, Home Basic i edycje Insider), Windows Server Standard 2003 32 bits, 2008R2, 2012, 2012R2, 2016, Multipoint Server 2011, 2012, 2016
- 9.3.17. Oprogramowanie użytkownika obsługujące Dynamic Desktop Protocol (DDP)
- 9.3.18. Gwarancja: minimum 2 lata.
- 9.3.19. Należy załączyć oświadczenie producenta sprzętu lub dystrybutora, że w przypadku nie wywiązywania się z obowiązków gwarancyjnych oferenta lub firmy serwisującej, przejmie na siebie wszelkie zobowiązania związane z serwisem.
- 9.3.20. W cenę należy wliczyć montaż, instalację, konfigurację i szkolenie z obsługi urządzenia.

W załączeniu Opis przedmiotu zamówienia stanowiący załącznik nr 6 do SIWZ uwzględniający zmiany wniesione niniejszym pismem.

Z wyrazami szacunku

prof. zw. dr hab. Józef Bergier
Rektor PSW im. Papieża Jana Pawła II
w Białej Podlaskiej

Treść pisma nr 1 z 29.08.2018 r.

Pytanie nr 1

Zmawiający opisując przedmiot zamówienia w złączniku nr 6 w punkcie 9.3 Urządzenia dostępowe typu terminalowego w ilości 30 sztuk wskazuje jednoznacznie na konkretny produkt, co jest niezgodne z zasadą uczciwej konkurencji PZP. Ponadto, Zamawiający opisując funkcjonalność sprzętu wymaga funkcji, które są dostępne z poziomu samego systemu operacyjnego (np. tworzenie kont użytkowników i zarządzanie nimi), przez co niepotrzebnie podnosi się parametry w celu uzyskanie wymaganej funkcjonalności. W związku z naruszeniem art. 29 ust. 2 PZP wnoszę o dopuszczenie jako równoważnego rozwiązania o parametrach minimalnych:

Urządzenie dostępowe typu terminalowego w ilości 30 szt. o następujących parametrach minimalnych:

- Architektura sprzętowa - SoC zaprojektowany przez producenta urządzenia, wbudowane oprogramowanie operacyjne do zarządzania i administrowania. Oprogramowanie producenta terminala winno zapewniać elastyczne wsparcie systemu operacyjnego oraz bezpieczny roaming pulpitu
- Złącza Video: 1xHDMI, 1xVGA, 4xUSB 2.0, Sieć: 1xRJ45, złącza audio wejściowe oraz wyjściowe
- 1x 5V zasilanie DC in, 1x włącznik/reset
- Rozdzielczości Normalne rozdzielczości wyświetlacza (32 bity @ 60Hz): 1024x768, 1280x1024, and 1600x1200
- Rozdzielczości wyświetlacza panoramicznego (32 bity @ 60Hz): 1360x768, 1366x768, 1440x900, 1600x900, 1680x1050, and 1920x1080
- Sieć 10/100/1000 Mbps Ethernet (RJ45)
- Wsparcie dla protokołu RDP oraz RemoteFX
- Możliwość działania na systemach operacyjnych Microsoft Windows 7, 8, 8.1 i 10 (nie licząc licencji Starter, Home Basic i edycje Insider), Windows Server Standard 2003 32 bits, 2008R2, 2012, 2012R2, 2016, Multipoint Server 2011, 2012, 2016
- Minimum 2 lata gwarancji producenta
- W cenę należy wliczyć montaż, instalację, konfigurację i szkolenie z obsługi urządzenia.

Wyrażenie zgody na powyższą prośbę pozwoli na złożenie oferty zgodnej z minimalnymi wymaganiami postawionymi w SIWZ, nie podlegającej odrzuceniu bez naruszenia zasady uczciwej konkurencji.

Odpowiedź na pismo nr 1 z 29.08.2018 r.

Odpowiedź nr 1

Zamawiający dokonał zmiany w pkt. 9.3. Opisu przedmiotu zamówienia.